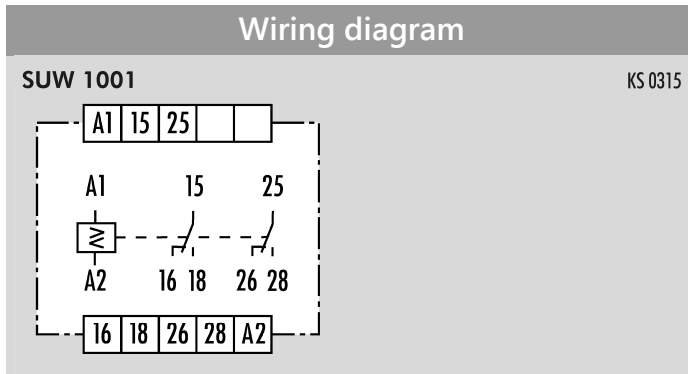




SUW 1001

Direct or alternating voltage monitor without auxiliary voltage

- For single-phase networks
- Large setting range and large operating range
- Adjustable maximum and minimum limit
- Standby current principle



Notes:

- No galvanic separation between the metering and input circuit!

Setting ranges

| Nominal voltage U_N | min. U_N | max. U_N |
|-----------------------|-------------|-------------|
| AC/DC 24 V | 15 - 25 V | 25 - 35 V |
| AC 230 V | 140 - 240 V | 210 - 310 V |

Applications

- Monitoring of emergency power installations
- Protection of EDP installations
- Perimeter protection technology
- Protection of SPS robot systems
- RPM monitoring with generator
- Monitoring of generator voltages

Function

On the voltage monitor, a minimum and maximum limit value are set by the analog mode.

After the application of the supply voltage to the terminals A1/A2, the voltage monitor toggles to the active position (standby current principle). However, the prerequisite for this is that the applied voltage lies between the two preselected limit values. After falling below or exceeding the corresponding limit value, the device re-toggles to the Standby position.

- Additional auxiliary voltage is not required (dual-wire technology).
- The limit values are set by analog mode on the front.
- Fixed setting switch hysteresis.

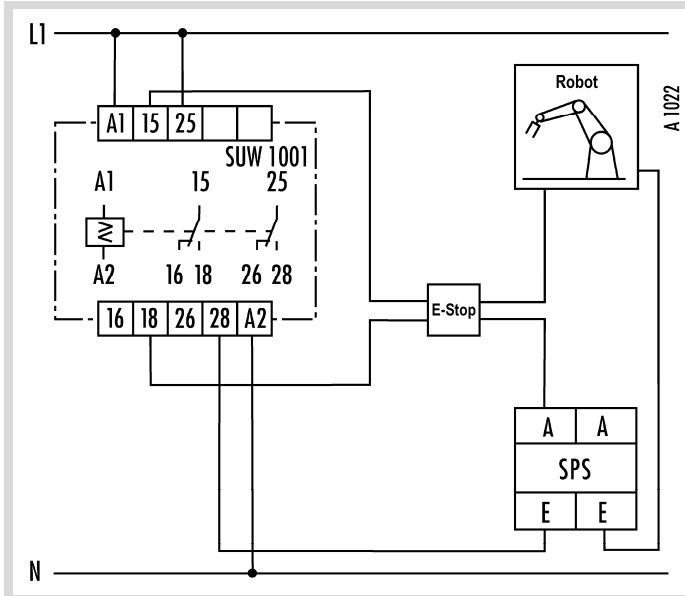
Accessories

Cover Z 29

Application examples

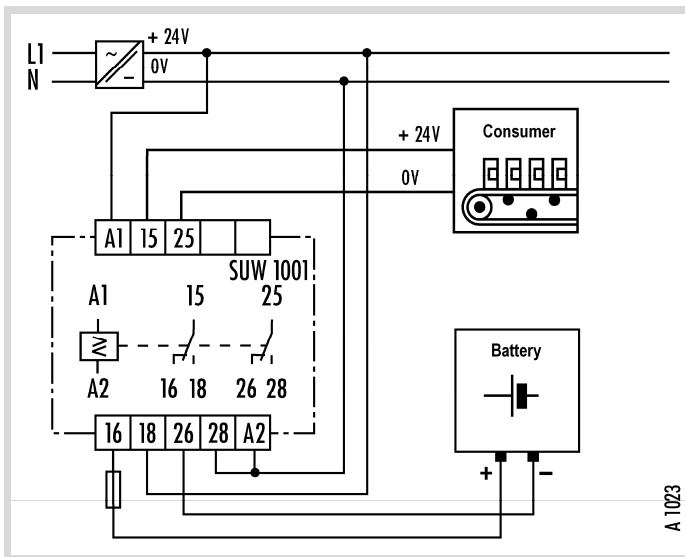
Safeguarding of robot systems

In the event of excessive voltage fluctuations, the SUW 1001 prevents malfunctions in SPS robot systems.
In the event of limit value exceeding, damage control occurs in the SPS (adjustment to a safe state) and emergency stop for robots.



Emergency power supply monitoring

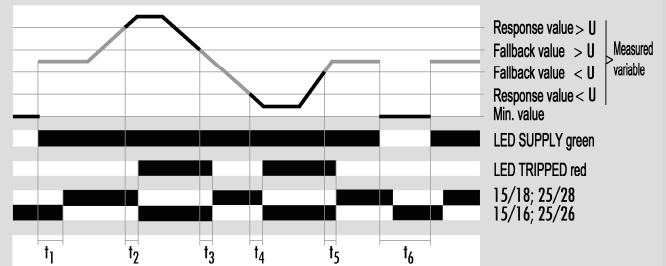
The SUW 1001 monitors the main voltage.
In the event of failure or a deviation from the main voltage from the target value, a toggle to backup voltage (battery) occurs (contacts 15-16, 25-26).



Function diagram

SUW 1001

FD 0125 W1

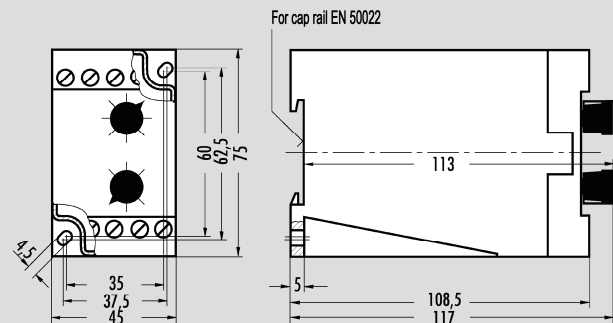


- t₁ Application of supply voltage until excitation SUW ≈ 150 ms
- t₂ Exceeding the response value > U until drop-out SUW ≈ 20 ms
- t₃ Falling below the fallback value > U until excitation SUW ≈ 50 ms
- t₄ Falling below the response value > U until drop-out SUW ≈ 30 ms
- t₅ Exceeding the fallback value > U until excitation SUW ≈ 50 ms
- t₆ Switch-off time must be > readiness for running time = 700ms

$$\text{Hysteresis} = |\text{response value} - \text{fallback value}|$$

Dimensional drawing

S 3-4





| Technical Data | | SUW 1001 | |
|---|-------|--|--------|
| Function type according to DIN EN 60255-6:11.94 | | Voltage monitor without auxiliary voltage, upper and lower limit value adjustable, standby current principle | |
| Function check | | 1 LED green, 1 LED red | |
| Function diagram | | FD 0125 W1 | |
| Supply circuit | | | |
| Nominal voltage U_N | AC/DC | 24 V | |
| | AC | | 230 V |
| Rated output at 50 Hz and U_N (AC) | | 1.2 VA | 1.6 VA |
| Rated output at 50 Hz and U_N (AC) | | 0.9 W | 1.4 W |
| Nominal frequency | | 50 to 60 Hz | |
| Operating voltage range | | 0.5 to 1.1 x U_N | |
| Parallel consumer loads permissible | | yes | |
| Measurement circuit | | | |
| Galvanic separation facing the supply circuit | | no | |
| Setting / Quantity of operating ranges | | analog / 1 | |
| Setting ranges | | see Table "Setting ranges" | |
| Switch hysteresis | | fixed, $\approx 3\%$ of the end value max. U | |
| Scatter | | $\leq \pm 0.5\%$ | |
| Influence of the supply voltage | | $\leq \pm 0.02\% / \% \Delta U_N$ | |
| Influence of the ambient temperature | | $\leq \pm 0.05\% / K\Delta T$ | |
| Output circuit | | | |
| Contact allocation | | 2 changers | |
| Contact material | | Ag alloy, gold-plated | |
| Switching nominal voltage U_n | | AC/DC 230/230 V | |
| max. steady current I_n per current path | | 5 A | |
| Usage category according to EN 60947-5-1:1991 | | AC-15: U_e 230 V AC, I_e 3 A DC-13: U_e 24 V DC, I_e 2 A | |
| Short circuit safeguard, max. fuse insert Class gG | | 6 A | |
| Permissible frequency of operation | | ≤ 6000 switching cycles/h | |
| Mechanical service life | | 30×10^6 switching cycles | |
| Operate time t_1 | | 150 ms | |
| Operate time t_2 | | 20 ms | |
| Operate time t_4 | | 30 ms | |
| Fallback interval t_3/t_5 | | 50 ms | |
| Standby reactivation interval | | 700 ms | |
| General Data | | | |
| Air and creep sections between the electric circuits | | According to DIN VDE 0110-1:04.97 | |
| Rated voltage impulse | | 4 kV | |
| Excess voltage category | | III | |
| Degree of contamination | | 3 exterior, 2 interior | |
| Rated voltage | | 250 V AC | |
| Testing voltage U_{eff} 50 Hz according to DIN VDE 0110-1, Table A.1 | | 2.21 kV | |
| Safety class for casing / terminals according to DIN VDE 0470 Section 1:11.92 | | IP 30 / IP 20 | |
| Interference resistance according to IEC 61000-4 | | Test acuity 3 | |
| Ambient temperature, work area | | -20 to $+60$ °C | |
| Dimensional drawing | | S 3-4 | |
| Wiring diagram | | KS 0315 | |
| Connector cross-sections, fine wire / single core or fine wire with wire end ferrules | | 2×0.75 to 1.5 mm^2 / 2×0.75 to 2.5 mm^2 1 or 2×0.5 to 1.5 mm^2 | |
| Permissible tightening torque | | 0.8 to 1 Nm | |
| Weight | | 0.26 kg | |
| Accessories | | Cover Z 29 | |

Device overview / Order numbers

| Type | Rated voltage | Order number |
|----------|-------------------|---------------|
| SUW 1001 | AC 24 V 50-60 Hz | R3.184.0029.0 |
| | AC 230 V 50-60 Hz | R3.184.0019.0 |